



# Szarvas és Vidéke

Ára:  
88 Ft

2004. április 8.

ÖNKORMÁNYZATI HETILAP

XIX. évfolyam 14. szám

INTERNET  
SZOLGÁLTATÓ  
PARTNERÜNK  
**SZARVASI  
ÁLTALÁNOS  
INFORMATIKAI  
KFT.**

## Tartalom

- 2. oldal**  
Kitekintő  
Szavak és tettek...  
Nemzeti Petíció...
- 3. oldal**  
Végleges megoldás a bűzre...  
Kalácsütés, kolbász-kóstolás...  
A százados "kételyei"...
- 4. oldal**  
Kék hírek...  
Egészségügyi Világnap...  
A Kösös-szögi iroda hírei...
- 5. oldal**  
Szöveg helyett...  
Dr. Mendöl Tibor és Szarvas...
- 6. oldal**  
Horoszkóp...  
Moziműsor
- 7. oldal**  
Négyszer villant a piroslap...  
Bravúrral kezdték a rájátszást...
- 8. oldal**  
Gamer rovat...  
Ünnepi istentiszteletek és misék rendje...

## Lovaktól a hajóig

Rendkívüli ülést tartott március 30-án Szarvas Város Önkormányzatának képviselőtestülete, melynek első napirendjéeként a III. Lovas Világtalálkozó szarvasi megrendezéséről döntöttek. Amint arról lapunknak dr. Melis János, az igazgatási és jogi osztály vezetője beszámolt, a képviselők hosszas tanácskozást követően úgy határoztak, hogy a 2005. évi III. Lovas Világtalálkozó szarvasi rendezését az önkormányzat 6 millió forint rendezési jogdíj megfizetésével támogatja. Arról is döntöttek, hogy a találkozó rendezője a Kőrös-szögi Területfejlesztési Ügynökség Kht., melynek ügyvezetője a májusi, augusztusi, októberi és decemberi testületi üléseken köteles beszámolni a szervezés aktuális helyzetéről. A testület felhívta a kht.-t arra is, hogy soron következő ülésén - a rendezvény sikeres lebonyolítása érdekében - hozzon létre felügyelőbizottságot, melybe az önkormányzat részéről Kovács Mátyas, Hodálík Pál képviselőket és dr. Gyalog Sándor alpolgármestert javasolja megválasztani.

A rendkívüli testületi második napirendjéeként a képviselők egyetértettek a szennyvízszatorna-hálózat bővítésének VII. ütemét célmatogatással megvalósító beruházással, melynek össz-

Április elsején hirdették ki az „Integrált helyi fejlesztési akciók ösztönzése” c. PHARE-pályázat eredményeit, mely pályázatára Szarvas is benyújtott egy tekintélyes pályamunkát, annak idején keresgélni kellett egy nagyobbcska számítógép-monitoros dobozt, amibe a pályázati anyag belefért. Ha most - miután a város pályázatát 4 millió 365 ezer 532 euróval támogatja a PHARE-program - készpénzben kellene (lehetne) elhozni ezt az összeget, ugyancsak nagyobbcska dobozra lenne szükség,

az említett összeg napi árfolyamon 1 milliárd 50millió forint körüli összeget jelent. A lapokban megjelent pályázati eredményhirdetést követően a projekt gazdája, a VÁTI Kht. írásban is értesítette az önkormányzatot a pályázat kedvező elbírálásáról, s arról, hogy a támogatási szerződés megkötésének ügyében hamarosan újra jelentkeznek. A pályázatban a Kossuth tér 3. sz. alatti épületegyüttes rehabilitációját, kerékpárút építést és felújítást, útépitéseket tervezett a város, valamint har-

madik komponensként különféle szolgáltatások, tanfolyamok beindítását, a pályázati eredményhirdetésből az látszik: a harmadik komponens nem kapott támogatást.

A részletek a már említett támogatási szerződésből derülnek majd ki, s biztos, hogy lapunkban is bőséges tájékoztatást nyújtunk az újabb fejlődési-fejlesztési lehetőségről. A pályázat 10%-os önerőt kíván a várostól, melynek egy részére pályázni lehet a központi költségvetéshez.

## Euró milliók

### Nem volt jelentős károkozás

Három és fél esztendővel a 2000. november 24-iki örízetbevitelt követően 2004. április 2-án hirdetett ítéletet a Szarvasi Városi Bíróságon M. Csaba és társai ügyében dr. Domokos Jenő bír. Az örízetbevitelt, majd a 2000. november 27-ig tartó előzetes letartóztatás - tekintve a gyanúsított helyi politikusi szerepvállalását is - igen élesen foglalkoztatta akkor a közéletet, s tudósítottak róla nem csak a helyi médiumok, hanem a megyei és országos lapok is. Aztán elcsendesedett, elmúlt a szenzáció, s alig-alig lehetett tudni, hogy mi újság az ügyben.

A múlt hét pénteki, elsőfokú ítéletben dr. Domokos Jenő azt hirdette ki, hogy az első rendű M. Csaba vádlottat a bíróság bűnösnek találta egyrendbeli, nagyobb kárt okozó, üzletszerűen, bünszövegségben, felbújtóként elkövetett csalás bűntettében; egyrendbeli, folytatólagosan elkövetett magánokirat hamisítás vétségében; egyrendbeli, folytatólagosan, felbújtóként elköve-

tett magánokirat hamisítás vétségében, s mindezekért 400 napi tétel - 1 nap, 400 Ft - pénzbírságot szabott ki, lerovottnak tekintve az előzetesben töltött idő miatt 4.800 Ft-ot. Az első rendű vádlottat a jelentős kárt okozó, bünszövegségben, üzletszerűen elkövetett csalás bűntettében emelt vád alól felmentette. A II. és III. rendű vádlottakat 1-1 évre próbára bocsátotta a bíróság, a IV. rendű vádlottat 200 napi tétel - 1 nap, 200 Ft - pénzbírságra ítélte, míg az V. VI. VII. rendű vádlottakat is 1-1 évre próbára bocsátotta. A felperes Pannon GSM és Vodafone cégek polgári peres igényeit elutasította a bíróság, s az első rendű vádlott szarvasi ingatla-

nának zár alóli feloldását, valamint az eljárás során lefoglalt bűnlejek kiadását is elrendelte. A bünygi költségek java részét - 2 millió 665 ezer 107 forintot - az állam terhére róta, a vádlottak 305 ezer forint költséget kötelesek az államnak megtéríteni az elsőfokú ítélet szerint.

Az ítélet indoklásában azt fejtette ki a bíró, hogy M. Csaba a Pannon GSM praktikum csomagjait vásárolta meg a telefonos cég disztribútorától, ám azokat - a szerződésben vállaltakkal ellentétben - felbontva, a készüléket és a kártyákat külön-külön értékesítette. A szerződés-szegést leplező, hamis szerződések készítették és juttattak el a telefonos cégnek a készülékek értékesítéséről. Ugyanezt a Vodafone telefonos cég vitamacsomagjaival is elkövettek a vádlottak, amint a vallomásokból, szakvéleményekből a csatolt okiratokból az eljárás során kiderült.

Folytatás a 3. oldalon

## Aranygyűrűs polgármester

Az év polgármestere cím után Babák Mihály az Aranygyűrűs Polgármester címet is a magáénak tudhatja, hétfőn, a Magyar Önkormányzatok Szövetsége által Gödöllőn rendezett Magyar Polgármesterek V. Világtalálkozóján vehette át a Polgármesterei Aranygyűrűt kitüntetését. A Szent István Egyetem aulájában rendezett ünnepségen a rendező szervezet elnöke, a házigazda város polgármestere, Gémesi György, valamint Mádli Ferenc

államfő, Lampérth Mónika belügyminiszter és Dávid Ibolya a parlament alelnöke köszöntötte a több, mint ezer résztvevőt. A Magyar Polgármesterek Világtalálkozóján öten vehettek át aranygyűrűt, ketten pedig ezüstláncot, munkájuk elismeréseképpen. Szarvas polgármestere a kitüntetés az indoklás szerint azzal érdemelte ki, hogy polgármestersége óta a város látványos fejlődésnek indult.

## Köszöntő húsvét alkalmából

„Tavasza van, s zűg a mámoros zsbongás,  
Most tedd a fényre zűzmarás szíved,  
Hogy újra érzed: ez a csodás zsongás,  
Mádárdal, rűgy, illat, szín - mind tied”  
Ürögdi Ferenc, szarvasi református lelkipásztor soraival tisztelettel és szeretettel köszöntöm húsvét alkalmából a tojásfestő lányokat, asszonyokat és a szódavízzel locsolkodni induló fiúkat és férfiakat! Kívánom, hogy legyen alkalmuk családjukkal, ismerőseikkel beszélgetni, a hölgyek által készített finomságokat fehér asztal mellett, jókedvűen elfogyasztani! Kívánom, hogy feledjék el a napi bosszúságokat és töltsék vidáman e napokat!

Kellemes húsvéti ünnepeket!

Domokos László,  
országgyűlési képviselő

## Kedves szarvasiak, környékbeliek!

Húsvét ünnepén kívánok mindannyiuknak hitben erősítő, a folytonos megújulást áterző, békés, boldog gondolatokat. Télien örömben és jókedvben ez az ünnep is. A leányoknak, asszonyoknak sok locsolót, a legényeknek szíves vendéglátást, sok pirostojást.

Babák Mihály, polgármester

## Kellemes Húsvétot!

A közelgő Húsvéti Ünnepek alkalmából kívánok minden családnak szeretteljes ünnepeket, vidám családi, baráti együttélést.

Földesi Zoltán,  
az MSZP országgyűlési képviselője

## Természetbarát kezelés

Bár a szarvasi Haltászati és Öntözési Kutatóintézet április 1-i tudományos tanácskozása konkrétan az intenzív haltermelő telepek elfolyó vizeinek természetbarát kezelési módjáról folytatott hároméves kísérlet eredményeinek összességét szolgálta, az ott elhangzottak, az újabb tapasztalatok perspektívát nyitnak más területek szennyvíz-problémáinak megoldására is.

A résztvevőket köszöntö dr. Váradi László, a HAKI igazgatója ismét felhívta a figyelmet a vízi erőforrások védelmére, ésszerű használatára irányuló kutatómunka jelentőségére. Mint mondta a jövőben, az Európai Unió irányelveinek megfelelően, csakis olyan kutatási programok számíthatnak támogatásra, melyek összhangban vannak a természet-és környezetvédelem feladataival.

A Magyar Hidrológiai Társaság közelmúltban megalakult Környezetvédelmi Szakosztályának elnöke dr. Varga Pál meghatározó lépésének tartotta, hogy a vízi természetvédelmet alapideológiá-

jával választó szervezet ezzel a témával, ezen a tanácskozáson indítja munkáját.

A csütörtöki tudományos ülés is reprezentálta, hogy a fenti feladatok a különböző kutatóhelyek munkatársainak együttműködését is megkívánják. A három éves kísérlet eredményeinek összegzésekor elmondták tapasztalataikat a HAKI munkatársain túl a Debreceni Egyetem, a Kaposvári Egyetem, a Közép-Dunántúli Környezetvédelmi Felügyelőség valamint magyarországi legnagyobb intenzív haltermelő vállalkozása, a Szarvas-Fish Kft. előadói is.

K.ZS.

## Új vezető

A Családsegítő és Gondozási Központ megbízott intézményvezetője Kovács Lajosné hamarosan nyugdíjba vonulhat, ezért a város önkormányzata pályázat útján keres új vezetőt az intézmény élére. Az új vezető személyéről az augusztus 31-ig beérke-

zett pályázatok alapján, a pályázatok véleményezésére összehívott bizottság véleményezése után, a novemberi testületi-ülésen döntenek a képviselők. Az új vezető munkáját 2005. január 1-én kezdi meg, addig Kovács Lajosné látja el ezt a feladatot.

## Április 9-én 19.00 órakor a szarvasi szlovák színház bemutatója:

### PASSIÓ

-törödek a szarvasi Evangélikus Keresztény Egyházközség Nagypénteki Passiójából-/1863-as kiadás/  
Szereplők: Dósa Zsuzsa, Derzsi György, Kiss László, Kürthy Lajos, Varga Viktor, valamint szarvasi közreműködők: Mótján Tibor, Csasztvanné Vass Edit, a Szarvasi Szlovák Népdalkör tagjai  
Rendező: Gergely László  
Bemutató helyszíne: Szarvas, Vajda Péter Művelődési Központ (5540 Szarvas, Kossuth tér 3. Tel.: 66/311-464)

## PAŠŠIE

-fragment zo Sarvaškých evanjelických cirkevnych Veľkopiatiokých Paššii-/Rok vydania 1863/  
Účinkujú: Dósa Zsuzsa, Derzsi György, Kiss László, Kürthy Lajos, Varga Viktor, Dalej spolu účinkujú Sarvašania: Mótján Tibor, Csasztvanné Vass Edit, Ziaci Slovenskej zäkladnej školy, Sarvašský slovenský spevokol  
Réžia: Gergely László

Predstavenie sa koná: V Kultúrnom stredisku Petra Vajdu v Sarvaši (5540 Szarvas, Kossuth tér 3. Tel: 66/ 311-464; 311-181)

dňa 9. apríla 2004 o 19<sup>00</sup> hod.

T.L.